TÒA ÁN NHÂN DÂN **THỊ XÃ HOÀNG MAI,** **TỈNH NGHỆ AN**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 03/2021/HSST
Ngày 27/01/2021

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ HOÀNG MAI, TỈNH NGHỆ AN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: ông Hồ Ngọc Tiếp

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Trương Quang Văn, chức vụ: Hiệu trưởng Trường THCS Quỳnh Dị, thị xã Hoàng Mai;

Ông Hoàng Văn Khẩn, chức vụ: Cán bộ hưu trí xã Quỳnh Trang, thị xã Hoàng Mai.

- Thư ký phiên tòa: bà Trần Thị Duyên, Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Hoàng Mai.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai tham gia phiên tòa: bà Vũ Thị Thùy Trang - Kiểm sát viên.

Trong ngày 27 tháng 01 năm 2021, tại phòng xử án - trụ sở Tòa án nhân dân thị xã Hoàng Mai, tỉnh Nghệ An, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 112/2020/TLST-HS ngày 18/12/2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 14/2021/QĐXXST-HS ngày 16/01/2021, đối với bị cáo:

Hồ Thị Kh, sinh ngày 04 tháng 7 năm 1961, tại xã Q. Ph, huyện Q. L (nay là phường Q. Ph, thị xã Hoàng Mai), tỉnh Nghệ An. Nơi cư trú: khối Q. T, phường Q. Ph, thị xã H.M, tỉnh Nghệ An. Nghề nghiệp: lao động tự do. Tôn giáo: theo đạo Thiên Chúa giáo. Quốc tịch: Việt Nam. Trình độ văn hóa: không biết chữ. Con ông Hồ Tr (đã chết) và bà Hồ Thị A (đã chết). Chồng: Nguyễn Thế V, sinh năm 1957. Con: có 03 con. Tiền án: không. Tiền sự: không. Bị tạm giữ từ ngày 06/10/2020 đến ngày 09/10/2020, hiện đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn: cấm đi khỏi nơi cư trú, có mặt.

* Bị hại: bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1960; trú tại: khối T. Ph, phường Q. Ph, thị xã H. M, tỉnh Nghệ An, vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 09 giờ 00 phút ngày 05/10/2020, Hồ Thị Kh đi từ nhà con gái về, khi qua nhà bà Nguyễn Thị H, khối T. Ph, phường Q. Ph, thị xã H. M, tỉnh Nghệ An, thấy không có ai trông coi nên nảy sinh ý định trộm cắp tài sản. Hồ Thị Kh vào nhà bà H, lục tìm tài sản để trộm cắp và đã lén lút chiếm đoạt của bà Nguyễn Thị H số tiền 3.450.000đ (ba triệu bốn trăm năm mươi ngàn đồng). Ngày 06/10/2020, Hồ Thị Kh đầu thú tại Công an phường Quỳnh Phương, thị xã Hoàng Mai và giao nộp 3.190.000đ (ba triệu một trăm chín mươi ngàn đồng).

Cáo trạng số 04/CT-VKSHM ngày 17/12/2020 của Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai đã truy tố Hồ Thị Kh về "Tội trộm cắp tài sản" theo khoản 1 Điều 173 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm đã truy tố đối với bị cáo Hồ Thị Kh và đề nghị:

- Tuyên bố: bị cáo Hồ Thị Kh phạm "Tội trộm cắp tài sản".

- Áp dụng khoản 1 Điều 173; các điểm: s, b, i khoản 1; khoản 2 Điều 51; Điều 36 của Bộ luật hình sự, xử phạt Hồ Thị Kh từ 06 đến 09 tháng cải tạo không giam giữ; không khấu trừ thu nhập đối với bị cáo Kh, do chưa thu lợi bất chính và hoàn cảnh khó khăn.

- Về trách nhiệm dân sự: bị hại là bà Nguyễn Thị H đã nhận lại 3.190.000đ (ba triệu một trăm chín mươi ngàn đồng) do Cơ quan điều tra Công an thị xã Hoàng Mai giao trả và đã được bị cáo Kh bồi thường 260.000đ, không yêu cầu giải quyết lại phần trách nhiệm dân sự, nên miễn xét.

- Về xử lý vật chứng: số tiền 3.190.000đ (ba triệu một trăm chín mươi ngàn đồng) nêu trên, Cơ quan điều tra Công an thị xã Hoàng Mai đã giao trả cho chủ sở hữu là bà Nguyễn Thị H theo đúng quy định của pháp luật.

- Về án phí: buộc bị cáo Kh phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều136 của Bộ luật tố tụng Hình sự và Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội.

Tại phiên tòa, bị cáo Kh khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai đã truy tố.

Căn cứ vào các tài liệu chứng cứ đã được thẩm tra tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo, người tham gia tố tụng khác.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Các hành vi, quyết định tố tụng của cán bộ điều tra, điều tra viên, kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố và các hành vi tố tụng của kiểm sát viên tại phiên tòa là đúng quy định pháp luật về tố tụng hình sự.

[2] Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo Hồ Thị Kh hoàn toàn thừa nhận hành vi mà bị cáo đã thực hiện đúng như nội dung Cáo trạng số 04/CT-VKSHM ngày 17/12/2020 của Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai đã truy tố, thừa nhận Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai truy tố và buộc tội bị cáo như bản luận tội do đại diện Viện Kiểm sát trình bày tại phiên tòa là đúng, không bị oan sai, cho rằng việc bị cáo phạm tội là nhất thời, không có ý định từ trước, do hoàn cảnh khó khăn, lại kém hiểu biết pháp luật và sau khi phạm tội đã rất ân hận, hối lỗi về việc làm sai trái nêu trên.

Lời khai đó của Hồ Thị Kh hoàn toàn phù hợp với vật chứng vụ án, với các tài liệu điều tra có tại hồ sơ vụ án; phù hợp với thời gian, địa điểm mà bị cáo Hồ Thị Kh đã thực hiện hành vi phạm tội trong vụ án này. Quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, chứng minh được như sau: khoảng 09 giờ 00 phút ngày 05/10/2020, tại nhà bà Nguyễn Thị H (khối T. Ph, phường Q.Ph, thị xã H.M, tỉnh Nghệ An), Hồ Thị Kh đã lén lút chiếm đoạt của bà Nguyễn Thị H số tiền 3.450.000đ (ba triệu bốn trăm năm mươi ngàn đồng). Vì vậy, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai truy tố Hồ Thị Khẩn về "Tội trộm cắp tài sản" theo khoản 1 Điều 173 của Bộ luật hình sựnăm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Vụ án không có đồng phạm. Khi thực hiện tội phạm, Hồ Thị Kh có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, tuy không biết chữ, nhận thức pháp luật kém, nhưng hiểu biết được rằng lén lút chiếm đoạt tài sản của người khác là vi phạm pháp luật, là trộm cắp tài sản. Hành vi nêu trên của Hồ Thị Kh đã xâm hại đến quyền sở hữu tài sản của công dân, được pháp luật hình sự bảo vệ, gây ảnh hưởng xấu tới trật tự an toàn xã hội, gây hoang mang lo lắng trong nhân dân, bị công luận lên án. Bởi vậy, cần truy cứu

trách nhiệm hình sự đối với Hồ Thị Kh để giáo dục bị cáo cũng như nhằm răn đe, phòng ngừa vi phạm pháp luật và tội phạm.

[4] Bị cáo Hồ Thị Khẩn phạm tội không có tiền án, tiền sự, không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự; có các tình tiết giảm nhẹ là: thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, phạm tội nhưng gây thiệt hại không lớn, đầu thú.

[5] Xét thấy Hồ Thị Kh nhất thời phạm tội, nhận thức pháp luật thấp kém, có nhân thân tốt, không có tình tiết tăng nặng, có nhiều tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 1 Điều 51 và có 01 tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự (đầu thú), tài sản bị chiếm đoạt là tiền và có giá trị không lớn, đã bồi thường, khắc phục hậu quả; bị cáo Kh đã thực sự ăn năn hối cải, có nơi cư trú rõ ràng, có thể cải tạo tốt trong môi trường gia đình và cộng đồng. Vì vậy chỉ cần áp dụng hình phạt cải tạo không giam giữ đối với Hồ Thị Kh với thời gian phù hợp và không phạt bổ sung, khấu trừ thu nhập như đề nghị của đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa, do bị cáo Kh không có việc làm, hoàn cảnh khó khăn.

[6] Về trách nhiệm dân sự: bị hại là bà Nguyễn Thị H đã nhận lại 3.190.000đ (ba triệu một trăm chín mươi ngàn đồng) do Cơ quan điều tra Công an thị xã Hoàng Mai giao trả và đã được bị cáo Kh bồi thường 260.000đ, không yêu cầu giải quyết lại phần trách nhiệm dân sự, nên miễn xét.

[7] Về xử lý vật chứng: số tiền 3.190.000đ (ba triệu một trăm chín mươi ngàn đồng) nêu trên, Cơ quan điều tra Công an thị xã Hoàng Mai đã giao trả cho chủ sở hữu là bà Nguyễn Thị H theo đúng quy định của pháp luật.

[8] Về án phí: buộc bị cáo Kh phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 136 của Bộ luật tố tụng Hình sự và Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội.

Bởi các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

- Tuyên bố: bị cáo Hồ Thị Kh phạm "Tội trộm cắp tài sản".

- Áp dụng khoản 1 Điều 173; các điểm: s, b, i, h khoản 1 Điều 51; khoản 2 Điều 51; Điều 36 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017), xử phạt bị cáo Hồ Thị Kh 09 (chín) tháng cải tạo không giam giữ, được trừ 03 ngày đã bị tạm giữ (từ ngày 06/10/2020 đến ngày 09/10/2020) bằng 09 ngày cải tạo không giam giữ. Thời

hạn cải tạo không giam giữ của Hồ Thị Kh tính từ ngày chính quyền địa phương nơi cư trú nhận được quyết định thi hành án hình sự.

Giao bị cáo Hồ Thị Kh cho chính quyền địa phương nơi cư trú giám sát, giáo dục trong thời gian cải tạo không giam giữ. Gia đình bị cáo Kh có trách nhiệm phối hợp cùng chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo.

- Án phí: áp dụng Điều 136 của Bộ luật tố tụng Hình sự và Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội: buộc bị cáo Kh phải nộp 200.000đ (hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án, bị cáo Khẩn được quyền kháng cáo lên Tòa án nhân dân tỉnh Nghệ An.

Bà H vắng mặt, được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày nhận được hoặc niêm yết bản sao bản án.

Nơi nhận:
- Bị cáo; Đương sự;
- VKSND thị xã Hoàng Mai;
- Chi cục THADS T.X Hoàng Mai;
- TAND tỉnh Nghệ An;
- Lưu hồ sơ vụ án.

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(đã ký)

Hồ Ngọc Tiếp